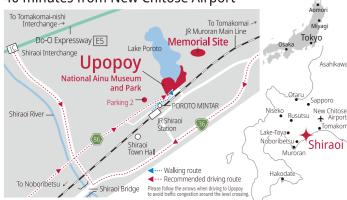
Just one hour from Sapporo and 40 minutes from New Chitose Airport To Tomakomai-nishi Interchange→



Sapporo-Kita Interchange of Sasson Expressway: Approx. 1 hr. 5 min. via expressway R Sapporo Station: Approx. 1 hr. 5 min. by limited express train

New Chitose Airport Interchange of Do-O Expressway: Approx. 40 min. via expressway Airport | IR New Chitose Airport Station: Approx. 40 min. by limited express train

Onumakoen Interchange of Do-O Expressway: Approx. 2 hr. 50 min. via expressway IR Hakodate Station: Approx. 3 hr. by limited express train

* The above travel times are estimates for reference purposes only and do not include transfer times

☐ 31 limited express trains (Hokuto, Suzuran) are scheduled to stop at JR Shiraoi Station each day. Upopoy is about a 10-minute walk from JR Shiraoi Station and a 10-minute drive from the Shiraoi Interchange

Opening hours (until March 31, 2024)

April 1 - April 28, 2023	9:00 am - 6:00 pm	
April 29 - May 7,2023	9:00 am - 8:00 pm	
May 8 - June 30, 2023	Weekdays: 9:00 am - 6:00 pm	
September 1 - September 30, 2023	Weekends and national holidays : 9:00 am-8:00 pm	
July 1 - August 31, 2023	9:00 am - 8:00 pm	
October 1 - October 31, 2023	9:00 am - 6:00 pm	
November 1, 2023 - March 31, 2024	9:00 am - 5:00 pm	

losed: Closed on Mondays, from December 29 to January 3 and from February 20 to February 29 When Monday is a holiday, open on Monday and closed on the next business day *Open on May 1, July 10, August 14, September 19 and February 5

Admission (including tax)

General	Group of 20 or more	One year pass
1,200 yen	960 yen	2,000 yen
600 yen	480 yen 1,000 yen	
dent and below Free Free —		_
	1,200 yen 600 yen	1,200 yen 960 yen 600 yen 480 yen

Some features in Upopoy are not included in the price of admission, such as some activities and special exhibitions in the museum. * Admission is free for persons with disabilities and one caregiver. Present any documentation upon entry.

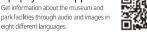
• Parking fees (Parking 1: 246 spaces, Parking 2: 311 spaces)

V ranning rees	3 1 , 3	' '
	Passenger cars	Motorcycles / Bicycles
General parking	500 yen per visit (including tax)	Free

* Day of visit only. * Large motorcycles whose width exceeds 90cm will be charged as passenger cars.

Upopoy Guide App

park facilities through audio and images in eight different languages.



Official Upopoy Website
Refer to the official Upopoy website for more detailed information You can purchase admission tickets in advance if you wish. See our official website for details.



The Foundation for Ainu Culture (Upopoy office)

ddress: 2-3-2 Wakakusa-cho, Shiraoi Town, Shiraoi District, Hokkaido, 059-0902 hone: 0144-82-3914 Fax: 0144-82-3685 nttps://ainu-upopoy.jp/en

an=ukokor aynu ikor oma kenru National Ainu Museum

The National Ainu Museum aims to build a society where Ainu pride is recognized, raise awareness of Ainu history and culture, and help to forge

a future for the Ainu people.





Our six perspectives

The permanent exhibition introduces six themes from the perspective of the Ainu: Language, Universe, Lives, History, Work, and Exchange. The plaza exhibition in the central area provides an overview with exhibits that encapsulate each of the themes.

















Interactive Station "tempatempa"



 Permanent exhibition room, 2nd floor of Tempatempa means "Touch and feel them" in the Ainu language.

This is an area for children and adults alike to interact with Ainu culture through dioramas, models, tamasay (necklaces) and 3D animal puzzles.

Theater Screening



 Theater, 1st floor of museum Every hour

• Free (included with admission)

Watch videos introducing various aspects of Ainu culture on a large high-definition screen in a 96-seat theater.

····· Upopoy Programs ·····

an=ukokor uaynukor mintar

National Ainu Park

At Upopoy you can see and take part in a variety of activities designed to allow you to experience and understand the culture, worldview, relationship with nature and spirituality of the Ainu.

the rich surrounding nature.

Sinot and Imeru"

ncluded with admission

Time: about 20 min.

Runs: Every day Fee: Free of charge

ocation: Cultural Exchange Hall

Vatch mukkuri (a kind of mouth harp) music and

raditional Ainu dance—designated as Important

tangible Folk Cultural Properties in Japan-

ogether with other traditional Ainu performing

arts recognized by UNESCO as elements of

Fraditional Performing Arts

Below are just some of the activities on offer at Upopoy.

See the program timetables available at the park and the official Upopoy website for more information.



Learn about life in the kotan and experience Ainu culture that has been passed down through song and dance.

Oral Literature Performance



 Kotan (Traditional Ainu Village) Gather around the hearth to enjoy tales and

people in the past.

Cooking Workshop



Learn everyday phrases in Ainu, along with the proper pronunciation. You'll even receive a free

Family Program



 Kotan (Traditional Ainu Village) Discover the relationship between the Ainu and the kamuy (spirit-deities) and enjoy learning about Ainu lives past and present through a paper theater show.

A space to relax, experience the Ainu culture through a variety of activities, and see how it developed in tandem with



Cook and eat an Ainu dish made with seasonal ingredients. With friendly staff on hand, even kitchen novices and children can get in on the

Musical Workshop



Workshop

Learn how to play the mukkuri (a kind of mouth

Outdoor Projection & Mapping Show

kamuy symphonia

imited time only

oduction that combines video, sound, shimmering



See demonstrations and exhibitions of all kinds of traditional Ainu crafts. The craftspeople will tell you about their crafts while they work.



Take part in craft workshops including woodcarving

Additional charge applies

About the Ainu and Ainu culture

Aynu means "human" in the Ainu language. The term distinguishes humans from the *kamuy* (spirit-deities) found in the natural environments that support the Ainu way of life.

The Ainu are an indigenous people with a unique

language, culture and history. In the past they lived in the north of Honshu (Japan's main island), Hokkaido, Sakhalin and the Kuril Islands in communities known as *kotan*, where they hunted, fished, foraged, farmed and traded with neighboring peoples. Ainu identity is a valuable part of Japan's cultural diversity, with beautiful patterns that adorn clothes, tools, and ceremonial objects, a rich oral literary tradition epitomized by *yukar* epics, and a worldview expressed through a relationship with the kamuy that includes singing, dancing and prayers (kamuynomi). Kamuynomi can be expressions of respect or gratitude to kamuy that are benevolent, or a fierce front to intimidate those that are fearsome.

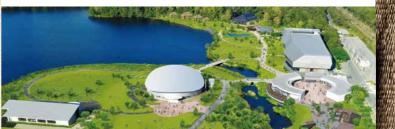
Today, however, fewer and fewer people speak Ainu as a first language, and the culture that forms the basis of Ainu identity is under threat. Urgent action is needed so that the Ainu language and culture can be passed on to future generations.

About Upopoy

Upopoy was created to act as a base for initiatives such as the revival and continued development of this invaluable culture. It represents the building of a forward-looking, vibrant society with a rich, diverse culture in which indigenous people are treated with respect and dignity, without



The name Upopoy means "singing together in a large group"



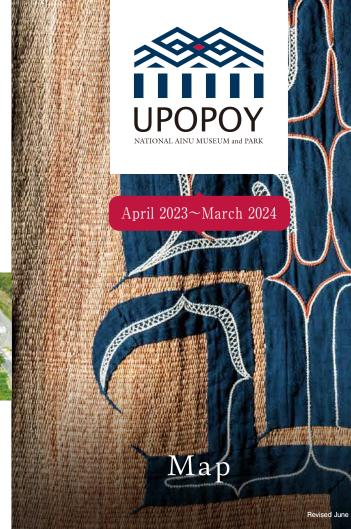


TureppoN The mascot of Upopoy

TureppoN is a turep She enjoys taking it easy.

Ainu is the principal language used within Upopoy. In many areas, the first language displayed is Ainu written using katakana or the Latin

Ainu language signage





Workshop

In addition to a range of activities for school groups, this facility hosts workshops where visitors can try cooking and playing musical instruments. You can also experience the world from the point of view of kamuy (spirit deities) through panoramic images on domed screens in the adjacent annex.



..........

••••••





Cultural Exchange Hal

Natch mukkuri (a kind of mouth harp) music and aditional Ainu dance—designated as Important tangible Folk Cultural Properties in Japan—together with ther traditional Ainu performing arts recognized by JNESCO as elements of intangible cultural heritage

*Tickets for reserved seating are required (issued on the day)

an=ukokor aynu ikor oma kenru 3 National Ainu Museum

Find out about traditional Ainu culture and learn about today's diverse Ainu cultures and the people who practice them through a variety of exhibits.







ee demonstrations of traditional crafts by staff, get an up-close look at techniques that have been handed down through the generations, and try traditional woodcarving and embroidery.

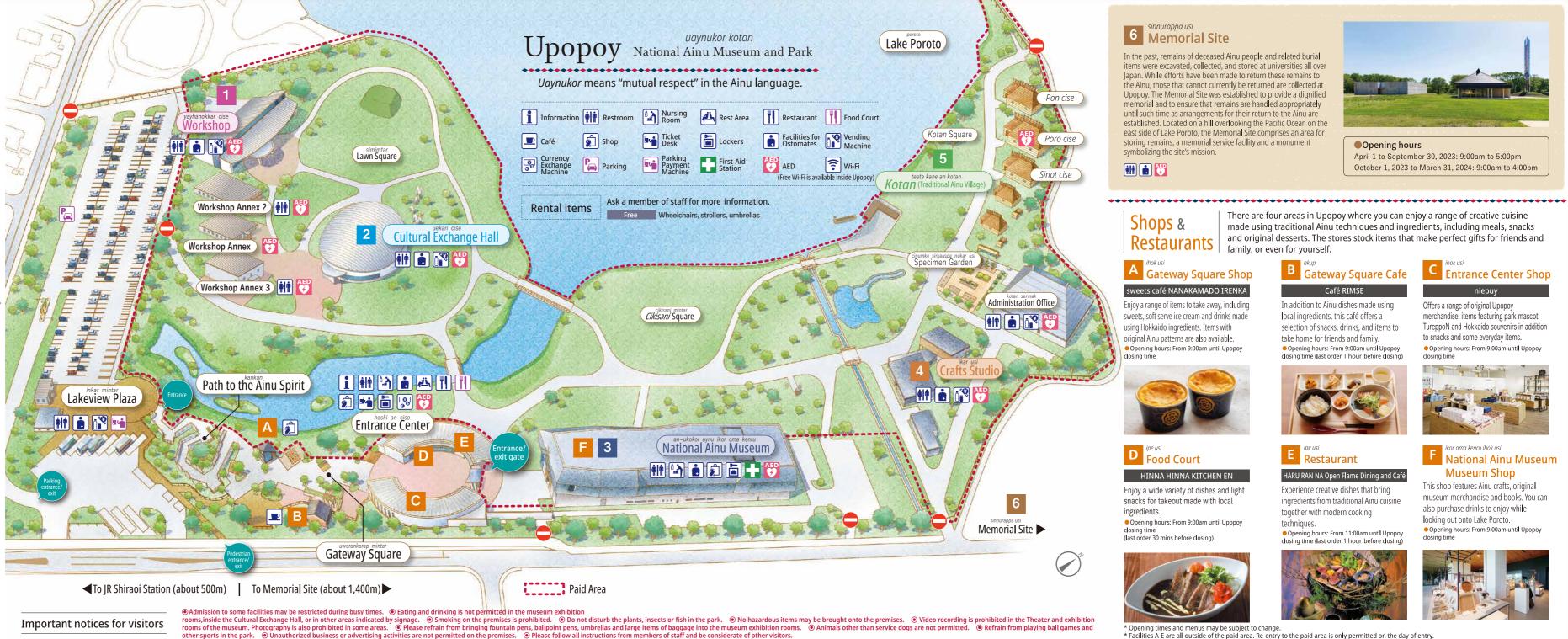




5 Kotan (Traditional Ainu Village)

This area features a group of reconstructed cise (Ainu houses), where you can experience a traditional Ainu living space. Explore the inside of the buildings and listen to talks about the lives and culture of the Ainu people who lived in cise.





sinnurappa usi Memorial Site

In the past, remains of deceased Ainu people and related burial items were excavated, collected, and stored at universities all over Japan. While efforts have been made to return these remains to the Ainu, those that cannot currently be returned are collected a Upopoy. The Memorial Site was established to provide a dignified memorial and to ensure that remains are handled appropriately until such time as arrangements for their return to the Ainu are established. Located on a hill overlooking the Pacific Ocean on the east side of Lake Poroto, the Memorial Site comprises an area for storing remains, a memorial service facility and a monument symbolizing the site's mission.



Opening hours

April 1 to September 30, 2023: 9:00am to 5:00pm October 1, 2023 to March 31, 2024: 9:00am to 4:00pm

Offers a range of original Upopoy

merchandise, items featuring park mascot

to snacks and some everyday items.

TureppoN and Hokkaido souvenirs in addition

Opening hours: From 9:00am until Upopoy

National Ainu Museum

Museum Shop

This shop features Ainu crafts, original

also purchase drinks to enjoy while

museum merchandise and books. You can

There are four areas in Upopoy where you can enjoy a range of creative cuisine made using traditional Ainu techniques and ingredients, including meals, snacks and original desserts. The stores stock items that make perfect gifts for friends and family, or even for yourself.

A Gateway Square Shop

weets café NANAKAMADO IRENKA

Enjoy a range of items to take away, including sweets, soft serve ice cream and drinks made using Hokkaido ingredients. Items with original Ainu patterns are also available. Opening hours: From 9:00am until Upopoy



HINNA HINNA KITCHEN EN

Enjoy a wide variety of dishes and light snacks for takeout made with local ingredients.

Opening hours: From 9:00am until Upopoy



Gateway Square Cafe Entrance Center Shop

In addition to Ainu dishes made using local ingredients, this café offers a selection of snacks, drinks, and items to take home for friends and family. Opening hours: From 9:00am until Upopoy

closing time (last order 1 hour before closing)



Restaurant

HARU RAN NA Open Flame Dining and Cafe

Experience creative dishes that bring

(last order 30 mins before closing)



ingredients from traditional Ainu cuisine together with modern cooking techniques.

Opening hours: From 11:00am until Upopoy closing time (last order 1 hour before closing)



looking out onto Lake Poroto. Opening hours: From 9:00am until Upopoy



Opening times and menus may be subject to change.

* Facilities A-E are all outside of the paid area. Re-entry to the paid area is only permitted on the day of entry.